

هناك طفل بانتظارك ...



فلتبنى طفلاً أو تتبنى طفلاً بشكل مؤقت "فoster كير"

افتح قلبك، بيتك

افتح قلبك، افتح بيتك.



فلتصبح والداً بالتبني المؤقت
(فoster كير) ...

افتح قلبك وبيتك لطفل يمر
بمرحلة من الأزمات والتغيير. وسيكون دورك تجاه
الطفل هو التوجيه وتقديم السند والدعم يومياً.
ومن خلال فعل الخير ستساعد العائلات والأطفال
على مواجهة التحديات التي قدمتها لهم الحياة.

ويوفر برنامج رعاية الريبب أو التبني المؤقت "فoster
كير" سناً مؤقتاً للأطفال الذين يعجز والداهم
عن توفير الرعاية لهم. ومن خلال التبني
المؤقت سيصبح للطفل مسكن يوفر له
الأمان والإستقرار بينما تحاول عائلته الحصول
على ما يحتاجه من معونات. إن الهدف من
البرنامج إعادة الطفل إلى مسكنه بأمان.
وإذا لم يكن ذلك ممكناً فإيجاد مسكن دائم
للطفل. ويفضل إن كان ذلك مع الذين
تبنيه مؤقتاً.

وبصفتك والداً مؤقتاً ستلتقى تدريجياً ومعونة
مالية يتوقف مقدارها على مدى احتياج
الطفل. كذلك سيكون ممكناً لك لقاء آخرين
من تبنوا أطفالاً بشكل مؤقت كما ستلتقى
المساعدة من موظفي وكالة التبني.

إن الحاجة للمزيد من العائلات القادرة على
التبني المؤقت حاجة ماسة. وفي ولاية نيويورك
هناك الآلاف من الأطفال في برنامج التبني
المؤقت "فoster كير" ولكن هناك المزيد من
الأطفال الذين ما زالوا بحاجة للتبني المؤقت
كل يوم. لتبني طفل مؤقتاً يرجى الإتصال
بدائرة الخدمات الإجتماعية أو بوكالة محلية
التبني المؤقت.

تبني طفلاً ...

افتح قلبك وبيتك لطفل يحتاج لمنزل دائم ومليء
بالحب.

إمنح طفلاً فرصة حياة أفضل من خلال التبني. ويتمتع
الأطفال المتبنون بالثقة بالنفس لحصولهم على الحياة
العائلية التي افتقدوها من قبل.

ويمنح التبني للأطفال سناً دائماً. وفي الكثير من
الأحيان عندما تتعذر إعادة الطفل إلى عائلته الأصلية
تقوم العائلة التي تبنته مؤقتاً بتبنيه بشكل دائم.
ولكنك لا تحتاج لأن تكون والداً مؤقتاً لتتأهل لتبني
طفل ما.



وقد تتلقى معونة تبني إذا كان
الطفل مؤهلاً لها. كذلك قد تتلقى
تدريباً خاصاً حول احتياجات الطفل
كما ستلتقى المساعدة من موظفي
وكالة التبني.

إن الحاجة للمزيد من العائلات القادرة
على التبني حاجة ماسة.

وفي ولاية نيويورك هناك المئات من
الأطفال من هم في حاجة للتبني
والإنتماء لعائلة ما.

بإمكانك مشاهدة صور هؤلاء الأطفال في القسم
المخصص لذلك واسمه "The Adoption Album" من
موقعنا على شبكة الإنترنت وعنوانه:

www.ocfs.ny.us/adopt/

للمزيد من المعلومات حول تبني طفل يرجى الإتصال
بدائرة الخدمات الإجتماعية أو بوكالة محلية
التبني.



رقمنا هو: 1-800-345-5437

أو تفضلوا بزيارة موقعنا على الإنترنت وعنوانه:

www.ocfs.state.ny.us



من هم الأطفال المحتاجون للتبني أو التبني المؤقت؟

هم مجموعة من الأطفال السود والهسبانيين والبيض، بما في ذلك المراهقين أو من هم أصغر سناً من ذلك. وهناك عدد قليل جداً ممن هم دون سن الثالثة. ويعاني البعض من إعاقات قد تجعلهم من ذوي الاحتياجات الخاصة. وللعديد منهم أخوة أو أخوات ينبغي إسكانهم معاً.

كيف تبني طفلاً أو تبني طفلاً بشكل مؤقت

لا يجب عليك أن تكون متزوجاً أو أن تملك بيتاً أو أن يكون دخلك مرتفعاً أو أن تكون لديك خبرة في تربية الأطفال. ما يجب أن يتوفر هو الصبر والحنان والقدرة على توفير مسكن آمن ومليء بالحب. وعليك أن تكون راغباً في معرفة احتياجات الطفل وتلقي التدريب. ولكن أهم شيء هو أن تفتح قلبك وبيتك لطفل قد يكون بحاجة إلى الإهتمام الخاص والتوجيه.

يرجى الإتصال بالرقم 1-800-345-5437 للمزيد من المعلومات عن التبني أو التبني المؤقت "فoster كير". أو تفضلوا بزيارة موقعنا على شبكة الإنترنت وعنوانه: www.ocfs.state.ny.us

لتبني طفل أو للتبني المؤقت يرجى الإتصال بدائرة الخدمات الإجتماعية أو بوكالة محلية للتبني أو التبني المؤقت. في مدينة نيويورك، اتصلوا بإدارة خدمات الطفل (ACS) على الرقم 9474-676 (212).



مكتب ولاية نيويورك لخدمات الأطفال والعائلات

Capital View Office Park
52 Washington Street
Rensselaer, NY 12144

تفضلوا بزيارة موقعنا على شبكة الإنترنت وعنوانه:

www.ocfs.state.ny.us

للمزيد من المعلومات حول رعاية الطفل أو التبني المؤقت أو التبني يرجى الإتصال على الرقم التالي:

1-800-345-5437

للإبلاغ عن إساءة معاملة الطفل أو إهماله يرجى الإتصال بالرقم التالي:

1-800-342-3720

للمزيد من المعلومات حول قانون حماية الرضيع المهمل يرجى الإتصال بالرقم التالي:

1-866-505-SAFE

للمزيد من المعلومات حول الخدمات للمكفوفين يرجى الإتصال بالرقم التالي:

1-866-871-3000

1-866-871-6000 TDD

**"نعمل لتحسين أمان وظروف معيشة أطفالنا
وعائلاتنا وجالياتنا ..."**

ولاية نيويورك



مكتب خدمات الأطفال والعائلات

تبعاً لقانون Americans with Disabilities (الأمريكيون المقعدون)، يقوم مكتب ولاية نيويورك لخدمات الأطفال والعائلات بتزويد هذه النشرة بأحرف كبيرة أو على شريط مسجل عند الطلب.

Pub. 4801-AR (Rev. 11/04)

ARABIC